大会

GENERALA/49/233
13 October 1994
CHINESE

第四十九届会议

要求在第四十九届会议议程上加列一个分项目
为饱受战祸的卢旺达解决难民问题、促进全面和平、
重建和社会经济发展提供国际紧急援助

1994年10月13日

卢旺达常驻联合国代表给秘书长的信

奉卢旺达政府指示,谨按照大会《议事规则》第15条的规定,请在大会第四十九届会议议程内加列一个题为“为饱受战祸的卢旺达解决难民问题、促进全面和平、重建和社会经济发展提供紧急援助”的问题。

该问题将成为议程项目37“加强联合国人道主义和救灾援助、包括特别经济援助的协调”的一个分项目。

以上提议关于卢旺达的分项目适宜由第二委员会在审议题为“为卢旺达的社会经济复兴提供紧急援助”的项目时加以审议,后者为大会第四十八届会议议程上的另一个独立的项目(项目171),大会1993年12月21日就该项目通过了第48/211号决议。

现按照大会《议事规则》第20条附上解释性备忘录,说明为什么提出这一要求(见附件)。

请将本要求,包括将解释性备忘录作为大会本届常会的正式文件分发为荷。

常驻代表

大使

曼齐·巴库拉穆斯塔(签名)

附件

解释性备忘录

经第二委员会建议,大会在其第四十八届常会上决定,与向迫切需要的会员国提供联合国特别经济援助有关的所有项目都应交由大会第四十九届会议在一个项目“加强联合国人道主义和救灾援助、包括特别经济援助的协调”下审议。

秘书长的备忘录(A/BUR/49/1)第四节第45段载列分配给总务委员会审议的项目,项目37包括四个分项目,其中一些项目,特别是题为“为饱受战祸的卢旺达解决难民问题、促进全面和平、重建和社会经济发展提供国际紧急援助”的项目被遗漏。

卢旺达共和国外交兼合作部长提议有必要考虑在大会第四十九届常会议程项目37内增列一个分项目,题为“为饱受战祸的卢旺达解决难民问题、促进全面和平、重建和社会经济发展提供国际紧急援助”:

(a) 卢旺达的长期战争(1990年至1994年)使社会经济基础建设受破坏,所有受战争蹂躏地区的基本服务崩溃,大批人民流离失所和无数难民逃往国外;

(b) 在经济领域,由于占人口96%的农业部门的崩溃,本国脆弱的工业的瓦解以及社会、经济和行政结构及设施大规模遭到破坏,需要全部重建或改善;

(c) 从人力资源的角度来看,种族灭绝的悲剧和其他人命损失使国家失去了许多发展人力。除了这项悲剧以外,还有情况凄凉的成千上万流离失所人士和几百万的难民,他们都需要各种补助和重新安顿;

(d) 1993年8月4日在坦桑尼亚联合共和国签署的阿鲁沙和平协定继续为一个新的和平与民族和解时代提供法律和政治基础,这将使卢旺达人民可以为重建和民族发展而工作;

(e) 从人道主义的角度来看,目前的局势比人道主义事务部为流离失所人士展开机构间为卢旺达作出联合呼吁行动时更为糟糕;

(f) 鉴于在战后时期对粮食、基础设施和其他不可少的需要有巨大的需求,国际社会应对这项有助于改善卢旺达人道主义局势的机构间呼吁再次表现出更多的慷慨;

(g) 由于根据阿鲁沙和平协定需要进行大量的工作,安全理事会在其1993年10月5日第872(1993)号决议敦促各会员国、各联合国机构和非政府组织为卢旺达人民和卢旺达的民主进程提供和加强经济、财政和人道主义援助;

(h) 由于战争影响了所有的经济发展工作,并由于战后时期需要民族和解、恢复全面和平、重建和发展,国际社会需要采取迫切行动以促进卢旺达的经济和社会康复。由于战后的新局势要求调动大量卢旺达无力提供的资源,各种形式的援助就变得更为迫切了;

(i) 所要求的援助将使卢旺达能够执行上述和平协定的有关规定、恢复经济活力、巩固民族和解、重建和恢复各种被毁的基础设施、安顿流离失所者和难民;总言之,这种援助将使卢旺达实现社会和经济康复以求达致自力发展。

- - - - -